

Ufficio Stampa della Provincia autonoma di Trento

Piazza Dante 15, 38122 Trento

Tel. 0461 494614 - Fax 0461 494615

uff.stampa@provincia.tn.it

COMUNICATO n. 1931 del 28/06/2023

Traduzione in ladino

## Istà 2023 tel Trentin: chiò la proponetes per cultura, evenc, spetacoi

Mostres, èrt, l spetacol de la natura, melaures archeologics, vijites compagnèdes, e amò musega, spetacoi, tropes evenc e proponetes per vigni età e per la families. Na rica preferida culturèla tel Trentin per l'istà 2023 de gra a na colaborazion co la realtèdes de la rei provinzièla. Ciastie, musees, sic archeologics, estra che palac storic, fortezes de la Gran Vera, lesc naturèi preziosc. I é dassen muie i sic de nosc teritorie che viventea l zircuit culturèl. Chiò na sumèda di evenc e de la scomenzadives per na sajon da d'istà delbon rica de oportunitèdes.

### I ciastie de la provinzia

L'istà ti ciastie provinzièi la sarà desche de zenza rica de evenc, no demò èrt ma ence conzerc, spetacoi, chino alalèrgia, rievocazions storiches, desmostrazions coi falchec. Cater mostres da no perder.

Tel **Ciastel del Buonconsiglio** "I volti della sapienza. Dosso e Battista Dossi nella Biblioteca di Bernardo Cles" averta dal 1m de messèl enscin ai 22 de otober del 2023. Na ocajian unica da no creer ajache se pel veder ence i doudesc tulins de legn, restauré deldut, depenc anter l 1531/2 dai frèdes Dosso e Battista per l celor de la biblioteca del Palaz Magno del prinz piscop de Cles.

Semper tel **Ciastel del Buonconsiglio** enscin al 1m de otober se podarà veder la mostra monografica "Sergio Perdomi (1887-1935). Il fotografo della Venezia Tridentina" olache Perdomi l vegn recordà desche "l fotograf di monoumenc, de la operes d'èrt, de la belezes de la natura, e de la edilizia en generèl de la region".

Te **Ciastel Caldes** enscin ai 5 de november se podarà vedere la mostra dedichèda a Bartolomeo Bessi, enveze a Ciastel Stenico enscin ai 8 de otober se podarà veder la mostra dedichèda al Giapon.

### Muse

N istà con gaissa per diesc. En ocajian di sie prumes 10 egn, l **MUSE** l se endreza a fèr festa per sie cedean: en sabeda ai 22 de messèl, da les 4 domesdi fin les 3 de net, l museo e l vidor defora i vegnarà viventé con più che 10 ores de talk, laboratories, spetacoi e conzerc che tol ite i lengac de la scienza e del èrt (a la leta chiò l program entriech: <https://www.muse.it/events/dieci-anni-di-muse/>). Tropa la mostres endrezèdes: "Wild City. Storie di natura urbana", enscin ai 5 de november del 2023, che porta dant l raport anter l om e l mond salvèrech te zità; "Deserto Italia", enscin ai 20 de aost del 2023, che conta tras la fotografies de Stefano Torriente i mudamenc di paesajes taliegn a cajon del clima; "Anima Mundi. La giostra della vita" dai 13 de messèl ai 29 de otober a **Palazzo delle Albere**, che l é n viac unich che conta di zicles de la vita. L'energia de chest cedean la va ence fora per la sentes sul teritorie. L **Museo delle Palafitte del Lach de Ledro**, endèna l'istà, l met dant vijites compagnèdes, laboratories e n viac te la vita preistorica de acà 4 mile egn. L **Museo Geologico delle Dolomiti de Pardac**, na fenestra sui monc Patrimonie UNESCO, l dèsc l met de cognoscer fossili e minerèi, e ence la stroia de Toby e di rinozeronc, i delicac jiganc de la Tera, tras la mostra "L'ombra dell'unicorno". L **Vidor Botanico Alpino e la Terrazza delle Stelle**, tel ciadin de le Viote sul Monte Bondone, i vegn viventé con spazierèdes botaniches e osservazions astronomiche sot un di ciei più bie de duta l'Europa.

### Mart

Al **Mart de Rorei** la va inant enscin ai 27 de aost la gran mostra **Klimt e l'arte italiana**, che l à abù ja più

che 60mille vigitadores. Dai 16 de messèl vegnarà orì la mostra dedichèda a l'amicizia anter doi gregn artis del secol passà: **Leonor Fini** e **Fabrizio Clerici**. Te la medema data vegn orì ence la mostres monografiches sui pitores **Aurelio Bulzatti** e **Stefano Di Stasio** e i focus dediché a **Mario Reviglione** e **Alcide Ticò**. Col biliet de entrèda del Mart se podarà veder ence **Cèsa Depero** e la **Galaria Zivica de Trent**, olache l'é la mostra *Domus Contemporanea*.

### **Fondazion Museo storich del Trentin**

Muie la proponetes de la [Fondazion Museo storich del Trentin](#) per ch'est'istà. A la **Galleries a Trent** se pel veder "Spettacolo" te la Nera e desferenta esposizioni te la Bianca, anter chestes "Alps. Comprendere la montagna" e "Cento anni dell'Aeronautica Militare". Tel **Museo Caproni** vigni jebia domesdì se pel durèr trei simuladores per proèr a sgolèr (doi SPAD e un Cessna) e tor pèrt a na vijita compagnèda debant. Da cognoscer tel parch publich più gran de Trent la mostra "Gocciadoro: cento anni di un parco romantico" averta duc i dis. Da no se desmentier de la **Forteza de Cadine** orida dal lunesc a la domenia da les 10 da doman a les 6 da sera.

### **METS-Museo etnografico trentino San Michele**

L'istà culturèla del [METS-Museo etnografico trentino San Michele](#) la é caraterisèda ence da "Acqua malto luppolo e lievito: incontri fra degustazione e cultura". N viac multisensorièl olache la bira trentina doventa l fil che lea la tradizion, l'inovazion e la gaissa di artejegn. **Vigni mercol de messèl e aost** da mesa les 6 da sera, esperienzes uniches olache i saores i tol ite la cultura, l'èrt e la cognoscenza; apuntamenc fresc per tastèr bires de calità, cognoscer i secrec de sia produzion, te n dialogh vif anter esperc e engaissé. Entrèda le dia e debant.

### **Bens culturèi e archeologia trentina**

Co l'inaudazion de [Villa romana di Orfeo](#) a Trent se averc n istà viva e longia per l'archeologia trentina, piena de scomenzadives per n publich de vigni età. Da de jugn a de setember i apuntamenc perferii i é più che 150; al **Museo delle Palafitte** e al **Parch Archeo Natura de Fiauvé**, al **Museo Retico de Sanzeno**, te la **Tridentum romana** e te de **etres sic tel Trentin**. Archeologia desmostrativa, laboratories per popes e jent grana, vijites compagnèdes partezipèdes, archeotrekking, spetacoi de teater, letures, musega, prejentazions de libres e spazierèdes coi esperc sarà momenc preziosc per cognoscer la storia veiora de nosc teritorie dessema coi archeologhes, e endèna se goder.

**L program entriech** l'é a la leta sul sit <https://www.cultura.trentino.it/Temi/Archeologia>.

### **E dai 23 de aost al prum de otober l'é stat endò endrezà l Festival "I Suoni delle Dolomiti"**

L calandèr de chesta edizion l met dant **17 apuntamenc su la Dolomites trentines**, te lesc olache tant l publich che i musizis rua a pe, e olache vegn portà dant musega classica, jazz, cianzon de autor, world music e l teater en musega. Per cognoscer dessema coi artisc protagonisc i desvalives ambienc di monc che, ajache se va envers l'uton, i à colores e vedudes spetacolères che no se pel veder ti etres momenc del an.

**Maor informazions en cont del program:** [www.visittrentino.info/isuonidelledolomiti](http://www.visittrentino.info/isuonidelledolomiti)

### **Traduzion di Servijes Linguistics e Culturèi del Comun General de Fascia**

(cdt)